

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 28778983 | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|--|---|--|---|--|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Stellen Sie sicher, dass der Flachgewebet Teppich eine rutschfeste Unterseite hat oder verwenden Sie eine rutschfeste Unterlage, um ein Verrutschen des Teppichs auf glatten Böden zu verhindern. | Make sure the flatweave rug has a non-slip backing or use a non-slip underlay to prevent the rug from slipping on smooth floors. | Assurez-vous que le tapis tissé plat a un support antidérapant ou utilisez un tapis antidérapant pour empêcher le tapis de glisser sur des sols lisses. | Assicurati che il tappeto a tessitura piatta abbia un supporto antiscivolo o utilizza un cuscinetto antiscivolo per evitare che il tappeto scivoli su pavimenti lisci. | Zorg ervoor dat het platgeweven vloerkleed een antisliplaag heeft of gebruik een antislipmat om te voorkomen dat het vloerkleed wegglijdt op gladde vloeren. | Asegúrese de que la alfombra de tejido plano tenga un respaldo antideslizante o use una almohadilla antideslizante para evitar que la alfombra se resbale en pisos lisos. | Ujistěte se, že plochý tkaný koberec má protiskluzovou podložku, nebo použijte protiskluzovou podložku, abyste zabránili klouzání koberce na hladkých podlahách. | Pobrinite se da ravni tepih ima protukliznu podlogu ili upotrijebite protukliznu podlogu kako biste spriječili klizanje tepiha na glatkim podovima. | Prepričajte se, da ima preproga z ravnim tkanjem ne drsečo podlago ali pa uporabite ne drsečo podlogo, da preprečite drsenje preproge na gladkih tleh. | Győződjön meg arról, hogy a lapos szövésű szőnyeg csúszásmentes hátlappal rendelkezik, vagy használjon csúszásgátló alátétet, hogy megakadályozza a szőnyeg elcsúszását a sima padlón. |
| Achten Sie besonders in Bereichen mit viel Verkehr oder wo Kinder spielen darauf, dass der Teppich sicher liegt, um Sturzgefahren zu minimieren. | Make sure the carpet is securely positioned, especially in areas with heavy traffic or where children play, to minimize the risk of falls. | En particulier dans les zones à fort trafic ou là où les enfants jouent, assurez-vous que le tapis est bien fixé pour minimiser le risque de chute. | Soprattutto nelle aree ad alto traffico o dove giocano i bambini, assicurarsi che il tappeto sia sicuro per ridurre al minimo il rischio di cadute. | Zorg ervoor dat het tapijt stevig vastligt, vooral in gebieden met veel verkeer of waar kinderen spelen, om het risico op vallen te minimaliseren. | Especialmente en áreas con mucho tráfico o donde juegan niños, asegúrese de que la alfombra esté segura para minimizar el riesgo de caídas. | Zejména v oblastech s vysokým provozem nebo tam, kde si hrají děti, se ujistěte, že je koberec bezpečný, abyste minimalizovali riziko pádu. | Osobito u područjima s velikim prometom ili gdje se djeca igraju, provjerite je li tepih siguran kako biste smanjili rizik od pada. | Zlasti na območjih z velikim prometom ali kjer se otroci igrajo, se prepričajte, da je preproga varna, da zmanjšate tveganje padcev. | Különösen azokon a helyeken, ahol nagy a forgalom, vagy ahol gyerekek játszanak, ügyeljen arra, hogy a szőnyeg biztonságosan legyen rögzítve, hogy minimalizálja a leesés kockázatát. |
| Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung auf den Flachgewebet Teppich, da dies zu Verblassen oder Verfärbungen der Farben führen kann. | Avoid exposing the flatweave carpet to direct sunlight as this may cause the colours to fade or discolour. | Évitez la lumière directe du soleil sur le tapis tissé plat car cela pourrait provoquer une décoloration ou une décoloration des couleurs. | Evitare la luce solare diretta sul tappeto a tessitura piatta poiché ciò potrebbe causare sbiadimento o scolorimento dei colori. | Vermijd direct zonlicht op het platgeweven vloerkleed, omdat dit vervaging of verkleuring van de kleuren kan veroorzaken. | Evite la luz solar directa sobre la alfombra de tejido plano, ya que esto puede causar decoloración o decoloración de los colores. | Vyhňte se přímému slunečnímu záření na plochý koberec, protože to může způsobit vyblednutí nebo změnu barvy. | Izbjegavajte izravnu sunčevu svjetlost na ravnom tkanom tepihu jer to može uzrokovati blijedenje ili promjenu boje. | Izogibajte se neposredni sončni svetlobi na ravnih tkanih preprogi, saj lahko to povzroči bledenje ali razbarvanje barv. | Kerülje a közvetlen napfényt a lapos szövésű szőnyegen, mert ez a színek fakulását vagy elszíneződését okozhatja. |
| Verwenden Sie bei Bedarf Vorhänge oder Sonnenschutz, um den Teppich vor UV-Strahlen zu schützen. | If necessary, use curtains or sun shades to protect the carpet from UV rays. | Si nécessaire, utilisez des rideaux ou des stores pour protéger le tapis des rayons UV. | Se necessario, utilizzare tende o oscuranti per proteggere il tappeto dai raggi UV. | Gebruik indien nodig gordijnen of zonneschermen om het tapijt tegen UV-straling te beschermen. | Si es necesario, utilice cortinas o persianas para proteger la alfombra de los rayos UV. | V případě potřeby použijte závěsy nebo stínidla k ochraně koberce před UV zářením. | Ako je potrebno, koristite zavjese ili sjenila kako biste zaštitili tepih od UV zraka. | Po potrebi uporabite zavese ali senčila, da preprogo zaščitite pred UV žarki. | Ha szükséges, használjon függönyt vagy árnyékolót, hogy megvédje a szőnyeget az UV-sugárzástól. |
| Achten Sie darauf, dass Haustiere keine scharfen Krallen haben, die den Flachgewebet Teppich beschädigen könnten. | Make sure pets do not have sharp claws that could damage the flatweave carpet. | Assurez-vous que les animaux n'ont pas de griffes acérées qui pourraient endommager le tapis à tissage plat. | Assicurarsi che gli animali domestici non abbiano artigli affilati che potrebbero danneggiare il tappeto a trama piatta. | Zorg ervoor dat huisdieren geen scherpe klauwen hebben die het platgeweven tapijt kunnen beschadigen. | Asegúrese de que las mascotas no tengan garras afiladas que puedan dañar la alfombra de tejido plano. | Ujistěte se, že domácí mazlíčci nemají ostré drápy, které by mohly poškodit plochý koberec. | Pazite da kućni ljubimci nemaju oštre pandže koje bi mogle oštetiti tepih ravnog tkanja. | Prepričajte se, da hišni ljubljenci nimajo ostrih krempljev, ki bi lahko poškodovali preprogo z ravnim tkanjem. | Ügyeljen arra, hogy a háziállatoknak ne legyenek éles karmai, amelyek károsíthatják a lapos szövésű szőnyeget. |
| Drehen Sie den Teppich gelegentlich um, um eine gleichmäßige Abnutzung zu fördern und Druckstellen zu vermeiden. | Turn the carpet over occasionally to promote even wear and avoid pressure points. | Retournez le tapis de temps en temps pour favoriser une usure uniforme et éviter les ecchymoses. | Capovolgli il tappeto di tanto in tanto per favorire un'usura uniforme ed evitare ammaccature. | Draai het vloerkleed af en toe om, om een gelijkmatige slijtage te bevorderen en kneuzingen te voorkomen. | Voltee la alfombra de vez en cuando para promover un desgaste uniforme y evitar hematomas. | Občas koberec otočte, abyste podpořili rovnoměrné opotřebení a zabránili otlakům. | Povremeno okrenite tepih kako biste pospješili ravnomjerno trošenje i spriječili modrice. | Preprogo občasno obrnite, da zagotovite enakomerno obrabo in preprečite poškodbe. | Időnként fordítsa meg a szőnyeget az egyenletes kopás elősegítése és a zúzódások elkerülése érdekében. |
| Halten Sie den Flachgewebet Teppich von offenen Flammen, Heizkörpern oder anderen Hitzequellen fern, um Brandgefahren zu minimieren. | To minimize fire hazards, keep the flatweave carpet away from open flames, radiators or other heat sources. | Pour minimiser le risque d'incendie, gardez le tapis tissé plat à l'écart des flammes nues, des radiateurs ou de toute autre source de chaleur. | Per ridurre al minimo il rischio di incendio, tenere il tappeto a trama piatta lontano da fiamme libere, radiatori o altre fonti di calore. | Om het risico op brand te minimaliseren, houdt u het platgeweven tapijt uit de buurt van open vuur, radiatoren of andere warmtebronnen. | Para minimizar el riesgo de incendio, mantenga la alfombra de tejido plano alejada de llamas, radiadores u otras fuentes de calor. | Abyste minimalizovali riziko požáru, udržujte plochý koberec v dostatečné vzdálenosti od otevřeného ohně, radiátorů nebo jiných zdrojů tepla. | Kako biste smanjili rizik od požara, držite tepih ravnog tkanja dalje od otvorenog plamena, radijatora ili drugih izvora topline. | Da zmanjšate tveganje požara, hranite ravno tkano preprogo stran od odprtega ognja, radiatorjev ali drugih virov toplote. | A tűzveszély minimalizálása érdekében tartsa távol a lapos szövésű szőnyeget nyílt lángtól, radiátoroktól vagy más hőforrásoktól. |
| Vermeiden Sie auch das Rauchen in der Nähe des Teppichs, um das Risiko von Brandflecken zu reduzieren. | Also avoid smoking near the carpet to reduce the risk of burn marks. | Évitez également de fumer à proximité du tapis pour réduire les risques de brûlures. | Evitare inoltre di fumare vicino al tappeto per ridurre il rischio di bruciature. | Vermijd ook roken in de buurt van het tapijt om het risico op brandplekken te verminderen. | También evite fumar cerca de la alfombra para reducir el riesgo de quemaduras. | Také se vyvarujte kouření v blízkosti koberce, abyste snížili riziko popálení. | Također izbjegavajte pušenje u blizini tepiha kako biste smanjili rizik od tragova opekline. | Izogibajte se tudi kajenju v bližini preproge, da zmanjšate tveganje opeklin. | Kerülje a dohányzást a szőnyeg közelében, hogy csökkentse az égési nyomok kockázatát. |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Ayyildiz Hali GmbH
 Computacenter Park 2 - 4 , 50170 Kerpen
 info@ayyildizhali.de

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 28778983 | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|---|--|--|--|--|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Platzieren Sie den Outdoor-Teppich auf einer ebenen, sauberen und trockenen Oberfläche im Freien. | Place the outdoor rug on a flat, clean and dry surface outdoors. | Placez le tapis d'extérieur sur une surface extérieure plane, propre et sèche. | Posiziona il tappeto da esterno su una superficie esterna piana, pulita e asciutta. | Plaats het buitentapijt op een vlakke, schone en droge buitenoppervlakte. | Coloque la alfombra para exteriores sobre una superficie exterior plana, limpia y seca. | Umístěte venkovní koberec na rovný, čistý a suchý venkovní povrch. | Postavite vanjski tepih na ravno, čistu i suhu vanjsku površinu. | Zunanjo preprogo položite na ravno, čisto in suho zunanjo površino. | Helyezze a kültéri szőnyeget sima, tiszta és száraz kültéri felületre. |
| Vermeiden Sie die Platzierung auf unebenem oder feuchtem Untergrund, um Schimmelbildung oder Beschädigungen zu verhindern. | Avoid placing on uneven or damp surfaces to prevent mold growth or damage. | Évitez de placer sur des surfaces inégales ou humides pour éviter la croissance de moisissures ou des dommages. | Evitare il posizionamento su superfici irregolari o umide per evitare la formazione di muffe o danni. | Vermijd plaatsing op oneffen of vochtige oppervlakken om schimmelgroei of schade te voorkomen. | Evite colocarlo sobre superficies irregulares o húmedas para evitar el crecimiento o daños de moho. | Vyhňte se umístění na nerovné nebo vlhké povrchy, abyste zabránili růstu plísní nebo poškození. | Izbjegavajte postavljanje na neravne ili vlažne površine kako biste spriječili nastanak plijesni ili oštećenje. | Izogibajte se postavljanju na neravne ali vlažne površine, da preprečite nastanek plesni ali poškodbe. | Ne helyezze egyetlen vagy nedves felületre, hogy elkerülje a penészképződést vagy a károsodást. |
| Wählen Sie einen Outdoor-Teppich mit UV-beständigen Materialien, um eine langfristige Farb- und Strukturintegrität bei Sonneneinstrahlung zu gewährleisten. | Choose an outdoor rug with UV-resistant materials to ensure long-term color and structural integrity when exposed to sunlight. | Choisissez un tapis d'extérieur avec des matériaux résistants aux UV pour garantir l'intégrité de la couleur et de la texture à long terme lorsqu'il est exposé au soleil. | Scegli un tappeto per esterni con materiali resistenti ai raggi UV per garantire l'integrità del colore e della trama a lungo termine quando esposto alla luce solare. | Kies een buitentapijt met UV-bestendige materialen om de kleur- en textuurintegriteit op lange termijn te garanderen bij blootstelling aan zonlicht. | Elija una alfombra para exteriores con materiales resistentes a los rayos UV para garantizar la integridad del color y la textura a largo plazo cuando se exponga a la luz solar. | Vyberte si venkovní koberec z materiálů odolných vůči UV záření, abyste zajistili dlouhodobou integritu barev a textury při vystavení slunečnímu záření. | Odaberite vanjski tepih s materijalima otpornim na UV zračenje kako biste osigurali dugotrajanu cjelovitost boje i teksture kada je izložen sunčevoj svjetlosti. | Izberite zunanjo preprogo z materiali, odpornimi na UV žarke, da zagotovite dolgoročno neoporečnost barve in teksture, ko ste izpostavljeni sončni svetlobi. | Válasszon egy UV-álló anyagokból készült kültéri szőnyeget, hogy biztosítsa a színek és textúrák hosszú távú integritását napfénynek kitéve. |
| Achten Sie darauf, dass der Teppich nicht übermäßig der direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist, um vorzeitiges Verblässen zu vermeiden. | Make sure the carpet is not exposed to excessive direct sunlight to avoid premature fading. | Assurez-vous que le tapis n'est pas exposé à une lumière directe du soleil excessive pour éviter une décoloration prématurée. | Assicurarsi che il tappeto non sia esposto a un'eccessiva luce solare diretta per evitare uno sbiadimento prematuro. | Zorg ervoor dat het tapijt niet wordt blootgesteld aan overmatig direct zonlicht om voortijdige verkleuring te voorkomen. | Asegúrese de que la alfombra no esté expuesta a una luz solar directa excesiva para evitar una decoloración prematura. | Ujistěte se, že koberec není vystaven nadměrnému přímému slunečnímu záření, aby nedošlo k předčasnému vyblednutí. | Pazite da tepih nije izložen pretjeranom izravnom sunčevom svjetlu kako biste izbjegli prerano izbljeđivanje. | Prepričajte se, da preproga ni izpostavljena prekomerni neposredni sončni svetlobi, da preprečite prezgodnje bledenje. | Ügyeljen arra, hogy a szőnyeg ne legyen kitéve túlzott közvetlen napsugárzásnak, hogy elkerülje az idő előtti fakulást. |
| Entscheiden Sie sich für einen Outdoor-Teppich, der wasserbeständig ist und schnell trocknet, um Schimmelbildung und Feuchtigkeitsschäden zu verhindern. | Choose an outdoor rug that is water-resistant and dries quickly to prevent mold and moisture damage. | Choisissez un tapis d'extérieur résistant à l'eau et qui sèche rapidement pour éviter la croissance de moisissures et les dommages causés par l'humidité. | Scegli un tappeto da esterno resistente all'acqua e che si asciughi rapidamente per prevenire la crescita di muffe e danni causati dall'umidità. | Kies een buitentapijt dat waterbestendig is en snel droogt om schimmelgroei en vochtschade te voorkomen. | Elija una alfombra para exteriores que sea resistente al agua y que se seque rápidamente para evitar el crecimiento de moho y daños por humedad. | Vyberte si venkovní koberec, který je odolný vůči vodě a rychle schne, aby se zabránilo růstu plísní a poškození vlhkostí. | Odaberite vanjski tepih koji je vodootporan i brzo se suši kako biste spriječili pojavu plijesni i oštećenja od vlage. | Izberite zunanjo preprogo, ki je vodoodporna in se hitro suši, da preprečite rast plesni in poškodbe zaradi vlage. | Válasszon olyan kültéri szőnyeget, amely vízálló és gyorsan szárad, hogy megakadályozza a penészképződést és a nedvesség okozta károkat. |
| Entfernen Sie stehendes Wasser oder Feuchtigkeit unter dem Teppich, um Schimmelbildung oder Rostbildung auf der Oberfläche zu vermeiden. | Remove any standing water or moisture from under the carpet to prevent mold or rust from forming on the surface. | Retirez toute eau stagnante ou humidité sous le tapis pour empêcher la moisissure ou la rouille de se former sur la surface. | Rimuovere eventuali ristagni d'acqua o umidità da sotto il tappeto per evitare la formazione di muffe o ruggine sulla superficie. | Verwijder al het stilstaande water of vocht onder het tapijt om schimmelvorming of roestvorming op het oppervlak te voorkomen. | Elimine el agua estancada o la humedad debajo de la alfombra para evitar que se forme moho u óxido en la superficie. | Odstraňte veškerou stojatou vodu nebo vlhkost zpod koberce, abyste zabránili tvorbě plísní nebo rzi na povrchu. | Uklonite svu stajaću vodu ili vlagu ispod tepiha kako biste spriječili stvaranje plijesni ili hrđe na površini. | Odstranite morebitno stoječo vodo ali vlago izpod preproge, da preprečite nastanek plesni ali rje na površini. | Távolítson el minden álló vizet vagy nedvességet a szőnyeg alól, hogy megakadályozza a penész vagy rozsda képződését a felületen. |
| Vermeiden Sie das Platzieren schwerer Möbelstücke oder scharfkantiger Gegenstände direkt auf dem Outdoor-Teppich, um Beschädigungen der Fasern zu vermeiden. | Avoid placing heavy furniture or sharp-edged objects directly on the outdoor carpet to avoid damaging the fibers. | Évitez de placer des meubles lourds ou des objets tranchants directement sur le tapis extérieur pour ne pas endommager les fibres. | Evitare di posizionare mobili pesanti o oggetti taglienti direttamente sul tappeto esterno per evitare di danneggiarne le fibre. | Plaats geen zwaar meubilair of scherpe voorwerpen direct op het buitentapijt om beschadiging van de vezels te voorkomen. | Evite colocar muebles pesados u objetos con bordes afilados directamente sobre la alfombra exterior para evitar dañar las fibras. | Nepokládejte těžký nábytek nebo předměty s ostrými hranami přímo na venkovní koberec, aby nedošlo k poškození vláken. | Izbjegavajte postavljanje teškog namještaja ili predmeta s ostrim rubovima izravno na vanjski tepih kako biste izbjegli oštećenje vlakana. | Izogibajte se postavljanju težkega pohištva ali predmetov z ostrimi robovi neposredno na zunanjo preprogo, da ne poškodujete vlaken. | Ne helyezzen nehéz bútorokat vagy éles szélű tárgyakat közvetlenül a kültéri szőnyegre, hogy elkerülje a rostok sérülését. |
| Achten Sie darauf, dass Haustiere keine Krallen oder scharfen Gegenstände auf den Teppich bringen, um Kratz- oder Schnittschäden zu vermeiden. | Make sure pets do not put claws or sharp objects on the carpet to avoid scratching or cutting damage. | Veillez à ne pas laisser les animaux apporter des griffes ou des objets pointus sur le tapis pour éviter de les rayer ou de les couper. | Fare attenzione a non permettere agli animali domestici di portare artigli o oggetti appuntiti sul tappeto per evitare graffi o danni da taglio. | Zorg ervoor dat huisdieren geen klauwen of scherpe voorwerpen op het tapijt brengen om krassen of snijschade te voorkomen. | Tenga cuidado de no permitir que las mascotas introduzcan garras u objetos afilados en la alfombra para evitar rayones o cortes. | Dávejte pozor, aby domácí mazlíčci nepřinášeli na koberec drápy nebo ostré předměty, aby nedošlo k poškrábání nebo pořežání. | Pazite da ne dopustite kućnim ljubimcima da donesu kandže ili oštre predmete na tepih kako biste izbjegli ogrebotine ili oštećenja od rezanja. | Pazite, da hišni ljubljenci ne prinesejo krempljev ali ostrih predmetov na preprogo, da preprečite praske ali ureznine. | Ügyeljen arra, hogy a háziállatok ne hozzanak karmokat vagy éles tárgyakat a szőnyegre, hogy elkerüljék a karcolódást vagy vágást. |

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 28778983 | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|--|---|---|---|---|
| DE | EN | FR | IT | NL | ES | CZ | HR | SI | HU |
| Stellen Sie sicher, dass der Outdoor-Teppich flach und glatt liegt, um Stolperfallen zu vermeiden. | Make sure the outdoor rug is flat and smooth to avoid tripping hazards. | Assurez-vous que le tapis d'extérieur repose à plat et lisse pour éviter les risques de trébuchement. | Assicurati che il tappeto da esterno sia piatto e liscio per evitare rischi di inciampo. | Zorg ervoor dat het buitentapijt vlak en glad ligt om struikelgevaar te voorkomen. | Asegúrese de que la alfombra exterior quede plana y lisa para evitar tropiezos. | Ujistěte se, že venkovní koberec leží rovně a hladce, abyste předešli nebezpečí zakopnutí. | Provjerite leži li vanjski tepih ravno i glatko kako biste izbjegli opasnosti od spoticanja. | Prepričajte se, da zunanja preproga leži ravno in gladko, da se izognete nevarnostim spotikanja. | Győződjön meg arról, hogy a kültéri szőnyeg laposan és simán fekszik, hogy elkerülje a botlásveszélyt. |
| Befestigen Sie den Teppich bei Bedarf mit Teppichclips oder Befestigungsmaterialien, um ein Verrutschen bei starkem Wind zu verhindern. | If necessary, secure the rug with rug clips or fastening materials to prevent it from slipping in strong winds. | Si nécessaire, fixez le tapis avec des clips ou des attaches pour éviter de glisser en cas de vent violent. | Se necessario, fissare il tappeto con fermagli o dispositivi di fissaggio per evitare che scivoli in caso di vento forte. | Zet het tapijt indien nodig vast met tapijtclips of bevestigingsmiddelen om uitglijden bij harde wind te voorkomen. | Si es necesario, asegure la alfombra con clips o sujetadores para evitar resbalones con vientos fuertes. | Pokud je to nutné, zajistěte koberec sponami na koberce nebo spojovacími prvky, abyste zabránili uklouznutí při silném větru. | Ako je potrebno, pričvrstite tepih kopčama za tepihe ili spojnicama kako biste spriječili klizanje pri jakom vjetru. | Po potrebi pritrdite preprogo s sponkami za preproge ali pritrdilnimi elementi, da preprečite zdrs ob močnem vetru. | Ha szükséges, rögzítse a szőnyeget szőnyegkapcsokkal vagy rögzítőkkal, hogy megakadályozza a csúszást erős szélben. |
| Lagern Sie den Outdoor-Teppich im Winter in einem trockenen und geschützten Bereich, um Frostschäden oder Verschmutzungen zu vermeiden. | Store the outdoor carpet in a dry and protected area during the winter to avoid frost damage or soiling. | Pendant l'hiver, rangez le tapis d'extérieur dans un endroit sec et protégé pour éviter les dommages causés par le gel ou la contamination. | Durante l'inverno, conservare il tappeto da esterno in un'area asciutta e protetta per evitare danni dovuti al gelo o contaminazione. | Bewaar het buitentapijt in de winter op een droge en beschermdde plek om vorstschade of besmetting te voorkomen. | Durante el invierno, guarde la alfombra para exteriores en un área seca y protegida para evitar daños por heladas o contaminación. | Během zimy skladujte venkovní koberec na suchém a chráněném místě, aby nedošlo k poškození mrazem nebo kontaminací. | Tijekom zime, vanjski tepih pohranite na suho i zaštićeno mjesto kako biste izbjegli oštećenje ili kontaminaciju smrzavanjem. | Pozimi shranjujte zunanjo preprogo v suhem in zaščitenem prostoru, da preprečite poškodbe zaradi zmrzali ali kontaminacijo. | Télen a kültéri szőnyeget száraz és védett helyen tárolja, hogy elkerülje a fagykárosodást vagy a szennyeződést. |